|  |  |
| --- | --- |
| logo_A-[Converted] | **الفريق الاستشاري للاتصالات الراديوية جنيف، 10-8 يونيو 2011** |
|  |  |

|  |  |
| --- | --- |
|  |  |
|  | **الإضافة 1 للوثيقة RAG11-1/2-A** |
| **8 أبريل 2011** |
| **الأصل: بالإنكليزية** |
| إيطاليـا | |
| اقتراح بشأن مراجعة القرار ITU‑R 6 والقرار ITU‑T 18 من أجل إدخال أحكام تتعلق بإنشاء أفرقة مقررين مشتركة بين القطاعين | |

تقدم الوثيقة RAG11-1/2 اقتراحاً أرسلناه إلى كل من الفريق الاستشاري للاتصالات الراديوية والفريق الاستشاري لتقييس الاتصالات من أجل مراجعة القرار ITU-R 6 والقرار ITU-T 18 لإدخال أحكام تتعلق بإنشاء أفرقة مقررين مشتركة بين القطاعين، أي فريق تقني يمكن فيه لخبراء تقنيين من القطاعين مناقشة المسائل التقنية التي يشاركون فيها، وذلك على أساس النقاش المباشر بين المشاركين، وعرض اعتباراتهم ومتطلباتهم وجمع اعتبارات ومتطلبات زملائهم من القطاع الآخر.

ونود استرعاء انتباه الفريق الاستشاري للاتصالات الراديوية إلى الفقرة 5.10 من الوثيقة TSAG-R4، تقرير رئيس اجتماع الفريق الاستشاري لتقييس الاتصالات الذي عقد في جنيف في 11-8 فبراير 2011، التي تشير إلى أن المشاركين في الاجتماع ناقشوا الوثيقة المقدمة من إيطاليا و"اتفقوا على أن تُعتبر أفرقة المقررين المشتركة بين القطاعين آلية أخرى لتعزيز التعاون بين قطاعات تقييس الاتصالات والاتصالات الراديوية وتنمية الاتصالات".

ونود التماس تأييد شبيه من الفريق الاستشاري للاتصالات الراديوية لدعم الاقتراح ذي الصلة الذي نخطط لعرضه على الجمعية المقبلة للاتصالات الراديوية والجمعية العالمية المقبلة لتقييس الاتصالات.

وجدير بالملاحظة أن الفريق الاستشاري لتقييس الاتصالات قد أدخل تحسينات على مقترحنا من خلال اقتراح إمكانية تمثيل قطاع تنمية الاتصالات في إطار أفرقة المقررين المشتركة بين القطاعين من أجل تعزيز التعاون.

ونؤيد هذا الاقتراح تأييداً تاماً ونود أن نشير إلى أنه في حال أيد الفريق الاستشاري للاتصالات الراديوية هذا الاقتراح، فإنه قد يرغب في إطلاع الفريق الاستشاري لتنمية الاتصالات عن هذه المبادرة وعن موقف الفريق الاستشاري لتقييس الاتصالات بشأن هذا الاقتراح.

ويمكن تحقيق ذلك بقيام الفريق الاستشاري للاتصالات الراديوية بتوجيه بيان اتصال إلى الفريق الاستشاري لتنمية الاتصالات. ويرد في مرفق هذه الوثيقة مشروع بيان اتصال محتمل بهذا الشأن.

المرفقات: 1

مرفـق

مشروع بيان اتصال محتمل موجه من الفريق الاستشاري للاتصالات الراديوية  
إلى الفريق الاستشاري لتنمية الاتصالات

أفرقة المقررين المشتركة بين القطاعين

يود الفريق الاستشاري للاتصالات الراديوية أن يسترعي انتباه الفريق الاستشاري لتنمية الاتصالات إلى الوثيقة RAG11-1/2 التي قدمتها إيطاليا إلينا وإلى الفريق الاستشاري لتقييس الاتصالات على حد سواء.

وتقدم الوثيقة مقترحاً لمراجعة القرار ITU-R 6 والقرار ITU-T 18 لإدخال أحكام تتعلق بإنشاء أفرقة مقررين مشتركة بين القطاعين لا سيما أفرقة تقنية يمكن فيها لخبراء تقنيين من القطاعين مناقشة المسائل التقنية التي يشاركون فيها، وذلك على أساس النقاش المباشر بين المشاركين، وعرض اعتباراتهم ومتطلباتهم وجمع اعتبارات ومتطلبات زملائهم من القطاع الآخر.

وتشير الفقرة 5.10 من الوثيقة TSAG-R4، تقرير رئيس اجتماع الفريق الاستشاري لتقييس الاتصالات الذي عقد في جنيف في 11-8 فبراير 2011، إلى أن الفريق الاستشاري لتقييس الاتصالات ناقش هذا المقترح و"اتفق على أن تُعتبر أفرقة المقررين المشتركة بين القطاعين آلية أخرى لتعزيز التعاون بين قطاعات تقييس الاتصالات والاتصالات الراديوية وتنمية الاتصالات".

وناقش الفريق الاستشاري للاتصالات الراديوية من جهته هذا المقترح في اجتماعه الذي عقد في 10-8 يونيو 2011 وأيد موقف الفريق الاستشاري لتقييس الاتصالات.

ويود الفريق الاستشاري للاتصالات الراديوية أن يقترح أن ينظر الفريق الاستشاري لتنمية الاتصالات أيضاً في هذا المقترح ويعرب عن موقفه بهذا الشأن في إحدى وثائقه، حسب الاقتضاء.

ـــــــــــ